



## Aus dem Inhalt

- 2** Die Gemeinde bittet um Hilfe
- 3** Bürgersprechstunden
- 5** Apothekennotdienst
- 5** Veranstaltungen
- 9** Flohmarkt KiTa St. Stephan
- 10** Neue Kurse im PSV
- 12** Denk an mich. Dein Rücken.
- 13** Höhere Pauschalen für Ehrenamt
- 14** Führerschein online beantragen
- 14** Diamantene Hochzeit

*Endlich kann der Garten in voller Pracht erblühen ...*

### **Rathaus geschlossen!**

Das Rathaus Putzbrunn, die gemeindlichen Kindergärten, die Bücherei und der Bauhof sind am Donnerstag, 27.06.13 wegen des Betriebsausflugs der Gemeinde Putzbrunn ganztägig geschlossen.

Am Freitag stehen Ihnen unsere Mitarbeiter/innen wieder zu ...

... lesen Sie mehr dazu auf Seite 4

### **Wechsel in der Vorstandschaft und Ehrung**

Bei der diesjährigen Hauptversammlung der Schützengesellschaft Wendlstoana Putzbrunn e.V. gab es einen Wechsel in der Vorstandschaft. Ramona Hertlein konnte aus privaten Gründen ihr Amt als 1. Kassiererin ...

... lesen Sie mehr dazu auf Seite 9

### **Neuer Service des Landratsamt München**

Schnell und unkompliziert: Internationalen Führerschein online beantragen und zugeschickt bekommen. Die Führerscheinstelle des Landkreises München bietet den Bürgerinnen und Bürgern die Möglichkeit ...

... lesen Sie mehr dazu auf Seite 14



## Die Gemeinde Putzbrunn bittet um Mithilfe

Am 16.05.2013 wurde durch Mitarbeiter des gemeindlichen Bauhofs festgestellt, dass Unbekannte den Stamm eines Apfelbaums im Bereich der Wendeschleife am Kameterweg offensichtlich mit einem Messer teilweise entrindet haben, so dass der Baum mit hoher Wahrscheinlichkeit nicht mehr lebensfähig ist.

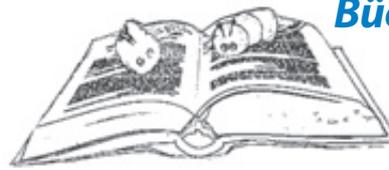
Falls der Baum absterben sollte, entsteht der Gemeinde Putzbrunn dadurch ein Schaden von rund 3.900 EUR. Eine Anzeige wegen Sachbeschädigung wurde bereits erstattet. Wir bitten Sie, sachdienliche Hinweise, die zur Ermittlung des Schadensverursachers beitragen könnten, unter der Telefonnummer 089/46262-152 an die Gemeinde Putzbrunn oder jede Polizeidienststelle zu richten.

## Vielen Dank an den anonymen Spender!

Vor einigen Wochen erhielt die Gemeinde Putzbrunn einen, bis auf den Nachnamen, anonymen Brief mit einer Spende für Sozialtickets in Höhe von 250,- EUR. Da der Spender bzw. die Spenderin bis heute nicht ermittelt werden konnte, möchte sich die Gemeinde Putzbrunn auf diesem Weg herzlich für die Spende bedanken!

## Seniorenflug am 4. Juli 2013 nach Berchtesgaden

Wir möchten die Putzbrunner Seniorinnen und Senioren, die sich im wohlverdienten Ruhestand befinden, an den Seniorenausflug erinnern. In der letzten Ausgabe der Presse Putzbrunn wurde bereits ausführlich darüber berichtet. Sollten Sie das Anmeldeformblatt aus dieser Ausgabe nicht zur Verfügung haben, so können Sie sich auch telefonisch unter der Tel. Nr. 089/46262-122 anmelden.



## Bücherei Putzbrunn

**im Bürgerhaus**  
Hohenbrunner Straße 3  
85640 Putzbrunn  
Tel. 089/ 46 262 - 3610  
buecherei@putzbrunn.de

**Montag, Donnerstag, Freitag 15-18 Uhr**  
**NEU: Mittwoch 10-13 und 15-20 Uhr**  
**Dienstag geschlossen**  
**jeden 1. Samstag im Monat 10-13 Uhr**  
**Samstagsöffnungen: 6.07., 3.08., 7.09., 5.10., 8.11., 7.12.**  
**Sommerferien: ab Do. 15.08. bis Fr 30.08. ist geschlossen**  
**Betriebsausflug: Do 27.06. ist geschlossen**  
**Bilderbuchkino für Kinder ca. ab 3 bis 7 Jahren**  
**Freitag, 14.06. um 16 Uhr, „Freunde“ (Helme Heine)**  
**Nächster Termin: Fr 12.07.**

Liebe Leser!

Wie Sie oben sicher gesehen haben, gibt es ein paar Schließtermine der Bücherei. Am Donnerstag, den 27. Juni 2013 findet der Betriebsausflug der Gemeindemitarbeiter statt. Aus diesem Grund ist an diesem Tag geschlossen. In den Sommerferien machen wir eine Pause ab dem Feiertag am 15. August 2013 bis zum Ende des Monats. Am Montag, 2. September 2013 geht es wieder los. Denken Sie daran, sich vorher mit genügend Lesematerial einzudecken. Nun hoffen wir, dass wir bis dahin unsere Leseterrasse noch gut nutzen können, im letzten Heft hatten wir Sie so angepriesen, aber leider spielte ja bekanntlich das Wetter bisher nicht so mit.

Neue Medien im Regal:

**Tilman Rammstedt** - Die Abenteuer meines ehemaligen Bankberaters  
**Waldemar Hartmann** - Dritte Halbzeit,  
**Claudia Kemfert** - Kampf um Strom (Mythen, Macht und Monopole),  
**Gabriele Vasak** - Verwehte Erinnerung (Demenzpatienten verstehen und begleiten).

Für Kinder: ein paar neue „Die Drei ???“, „Kids- und Sternenschweif-Geschichten“ und der 4. Band vom „Super Nick - Packt ein, ihr Knalltüten“.

*Bis zur nächsten Presse oder bei uns in der Bücherei  
Ihr Bücherei-Team*

RECHTSANWÄLTIN  
**Margit Degenhard**

Vereinsrecht, Arbeitsrecht,  
Forderungsinkasso

Wernher-von-Braun-Str. 10a • 85640 Putzbrunn  
Tel. 089/46 1695 30 • Fax 089/46 1695 31  
kanzlei@margitdegenhard.de  
www.rechtsanwalt-muenchen-land.de

© www.eder-poehlmann.de

© www.eder-poehlmann.de



**fahrSERVICE VaBa**  
VATERSTETTEN - MÜNCHEN



*Fünf mal die Drei!*  
08106

**33333**

WIR SIND DAS TEAM TITZE [www.fahrservice-vaba.de](http://www.fahrservice-vaba.de)

## Neue Bürgerinformationsbroschüre ist in Arbeit

In den nächsten Monaten wird die Gemeinde Putzbrunn wieder eine neue Bürgerinformationsbroschüre herausgeben.

Die Broschüre enthält alle wichtigen Informationen über die Gemeindeverwaltung, die Vereine und Institutionen im Gemeindegebiet, sowie andere wichtige Ansprechpartner, Kontakt- und Beratungsmöglichkeiten.

Mit der Herstellung ist wieder der IKOS Verlag aus Hallbergmoos beauftragt.

Alle Vereine und Institutionen wurden bereits angeschrieben und um Korrektur bzw. Aktualisierung ihrer Beiträge gebeten.

Sollten Sie Fragen oder Interesse an einer Veröffentlichung haben, melden Sie sich bitte bei der Gemeinde Putzbrunn, Frau Werbinek, Tel. 089 46262-102 oder per E-Mail an [sandra.werbinek@putzbrunn.de](mailto:sandra.werbinek@putzbrunn.de).



## Bürgersprechstunden

Die nächsten Bürgersprechstunden mit dem Ersten Bürgermeister im Rathaus Putzbrunn finden statt am

**26.06.2013**

**10.07.2013**

**24.07.2013**

jeweils von 18:00 Uhr bis 19:00 Uhr.

## Die Bauverwaltung informiert

**Aus der Bauausschusssitzung vom 14.05.2013:**

**Zu folgenden Bauanträgen wurde das gemeindliche Einvernehmen gemäß § 36 Abs. 1 BauGB von der Gemeinde Putzbrunn hergestellt und zu folgendem Antrag auf Befreiung die Zustimmung gemäß Art. 63 Abs. 3 BayBO erteilt:**

- Bauantrag zum Neubau von drei Trafostationen auf den Fl.-Nrn. 280/0, 250/3 und 265/0 der Gemarkung Putzbrunn
- Bauantrag zum Neubau einer Dachzentrale über der bestehenden Halle auf dem Grundstück Hermann-Oberth-Straße 22, Fl.-Nr. 273/0 der Gemarkung Putzbrunn
- Bauantrag zur Erweiterung einer Doppelhaushälfte auf der Ostseite mit Terrasseneinhausung und Garage auf dem Grundstück Rauschbergstraße 1, Fl.-Nr. 640/45 der Gemarkung Putzbrunn  
*(weiter auf Seite 4)*



**TANKEN & MEHR  
24 Stunden geöffnet**

- Großer Shop
- Frische Backwaren
- KFZ-Meisterwerkstatt
- Reifenservice
- **LPG-Autogas**
- SB-Autowaschanlage
- MobilOil-Öl
- LOTTO/KENO Annahme







Innstraße 1 • Julius Staneker • 85640 Putzbrunn  
Tel. 089 66000060 • Fax 089 66000061  
[staneker@t-online.de](mailto:staneker@t-online.de) • [www.driversinn.de](http://www.driversinn.de)

# NEUERÖFFNUNG

**Ristorante · Bistro Pizzeria**

*„La Famiglia“ hat das Zeug dazu,  
Ihr Stammitaliener zu werden.*

*Wir freuen uns auf Ihren Besuch.  
Lassen Sie sich überraschen!*

**Ihr Italiener mit dem  
sicheren Abstand zum  
„Schickimicki“-Epizentrum.**



**La Famiglia**

Einfach. Gut. Essen.

**Das Ristorante mit Herz!**

Hermann-Oberth-Straße 2 - 85640 Putzbrunn · Tel. 089/ 45 43 96 32  
Montag-Freitag: 11.30 - 14.30 Uhr und 17.30 - 23.00 Uhr  
Samstags und feiertags: 17.30 - 23.00 Uhr, Sonntag Ruhetag

- Antrag auf Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes Nr. 2 „An der Ottobrunner- und Eichenstraße“ wegen Errichtung einer Terrassenüberdachung sowie eines Vordaches auf dem Grundstück Eichenstraße 10c, Fl.-Nr. 642/23 der Gemarkung Putzbrunn

**Folgenden Anträgen auf Befreiung wurde die Zustimmung gemäß Art. 63 Abs. 3 BayBO versagt:**

- Antrag auf Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes Nr. 44, 1. Änderung „Grasbrunner Straße“ wegen Errichtung eines Sichtschutzaunes auf dem Grundstück Am Fablhof 71, Fl.-Nr. 342/122 der Gemarkung Putzbrunn
- Antrag auf Befreiung von den Festsetzungen des Bebauungsplanes Nr. 45 „nördlich der Grasbrunner Straße“ wegen Errichtung eines Carports sowie Verschiebung eines Gartenhauses auf dem Grundstück Am Hartlhof 6, Fl.-Nr. 346/21 der Gemarkung Putzbrunn

**Folgender Tagesordnungspunkt wurde abgesetzt:**

- Antrag auf Vorbescheid wegen Neuplanung einer Wohnbebauung auf dem Areal der ehemaligen Brennerei, Glonner Straße 2, Fl.-Nr. 588/2 der Gemarkung Putzbrunn

**Sonstige Beschlussfassungen:**

- Im Geltungsbereich des Bebauungsplans Nr. 58 „westlich der Solalindenstraße“ werden im Rahmen eines Einheimischenprogramms 4 Grundstückspartellen zur Errichtung von 4 Reihenhäusern von der Gemeinde Putzbrunn verkauft. Die Verwaltung wird mit dem Bauträger bzgl. der Kosten für die Errichtung der Reihenhäuser noch Verhandlungen führen.
- Der Bebauungsplan Nr. 40 „Orlando-di-Lasso-Straße, Niedweg, Josef-Springer-Straße“ wird im Bereich der Wintergartenfestsetzungen geändert. In diesem Zusam-

menhang wird der Bebauungsplan Nr. 40 in Gänze überprüft und in den notwendigen Festsetzungen angepasst. Die 5. Teiländerung wird im vereinfachten Änderungsverfahren nach § 13 BauGB durchgeführt.

## Rentensprechtag

Die nächsten kostenlosen Rentensprechtag im Rathaus Putzbrunn finden statt am:

**3. Juli 2013 / 14. August 2013**  
jeweils von 09:00 Uhr bis 12:00 Uhr und 14:00 Uhr bis 18:00 Uhr

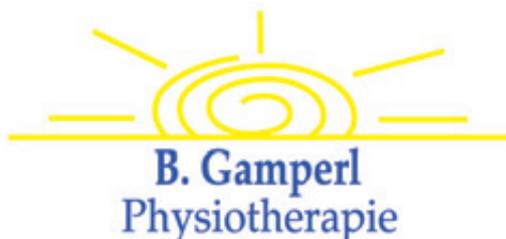
Ein Versichertenberater der Deutschen Rentenversicherung Bayern Süd berät Sie gerne bei Fragen zu Ihrer Rente, hilft beim Stellen eines Rentenantrags und führt Kontenklärungen durch.

Wir bitten um vorherige Anmeldung bei den Mitarbeitern des Bürgerbüros unter Tel. 089/462 62-138.

## Rathaus geschlossen!

Das Rathaus Putzbrunn, die gemeindlichen Kindergärten, die Bücherei und der Bauhof sind am Donnerstag, 27.06.13 wegen des Betriebsausflugs der Gemeinde Putzbrunn ganztägig geschlossen. Am Freitag stehen Ihnen unsere Mitarbeiter/innen wieder zu den gewohnten Zeiten zur Verfügung.

*Vielen Dank für Ihr Verständnis.  
Ihre Gemeindeverwaltung*



**B. Gamperl**  
Physiotherapie

*Ihre familienfreundliche Praxis in Putzbrunn*

- Krankengymnastik auf neuro-physiologischer Grundlage
- Massage
- spezielle Säuglings- und Kindertherapie nach Bobath
- Craniosacrale Therapie
- Manuelle Therapie
- Schlingentisch / Extension
- Lymphdrainage
- Fango/Heiße Rolle/Heißluft
- Eisbehandlung/Elektrotherapie
- Hausbesuche

Privat und alle Kassen

Physiotherapie B. Gamperl  
Münchner Str. 4 · 85640 Putzbrunn · 089/601 38 26

**Sie brauchen nur drei einzelne Schrauben? Ja, gern!**

**Lose Schrauben, Muttern, Scheiben, Haken und vieles mehr: mehr als tausend Kleineisenartikel bekommen Sie einzeln abgezählt.**

**Kaufen Sie nur so viel, wie Sie wirklich brauchen!**

Gina Birker  
Fachberaterin

**werk markt**  
**Rettenberger**

Alte Landstraße 1 Ottobrunn Tel. 608 602 94  
Mo - Fr 8 - 19 Uhr Sa 8 - 16 Uhr

[www.rettenerger.de](http://www.rettenerger.de)

## Apothekennotdienst

**Apothekennotdienst von 15. Juni bis 17. Juli 2013**  
Bereitschaftsdienst der Münchner Ärzte: Tel. 116 117

### Juni

15 Sa	Apo am Rathaus	Ottbrunn, Nauplia-Allee 8
16 So	Akazien-Apo	Neuperlach, Therese-Giehse-Allee 70
17 Mo	St. Konrad Apo	Haar, Leibstr. 7
18 Di	Apo im Life	Neuperlach, Albert-Schweitzer-Str. 78
19 Mi	Schloß-Apo	Höhenkirchen, Rosenheimer Str. 11 b
20 Do	St.-Leonhards.Apo	Höhenkirchen, Bahnhofstr. 25
21 Fr	Luna-Apo	Ottobrunn, Rosenheimer Landstr. 107
22 Sa	Brunnen-Apo	Ottobrunn, Ottostraße 5
23 So	Saniplus-Apo	Neuperlach, PEP, Ollenhauerstr. 6
24 Mo	Palmen-Apo	Ottobrunn, Ottostr. 47
25 Di	Merkur-Apo	Ottobrunn, Ottobrunnerstr. 140
26 Mi	Rats-Apo	Neubiberg, Hauptstraße 10
27 Do	Widder-Apo	Waldtrud., Wasserburger Landstr. 226
28 Fr	Jupiter-Apo	Putzbrunn, Haarer Str. 2
29 Sa	Augustinus-Apo	Trudering, Bajuwarenstr. 50
30 So	St.-Otto-Apo	Ottobrunn, Rosenheimer Landstr. 53

### Juli

1 Mo	Sonnen-Apo	Neubiberg, Hauptstraße 63 a
2 Di	Sunny Plus Apo	Neuperlach, Albert-Schweitzer-Str. 64
3 Mi	Tannen-Apo	Ottobrunn, Ottostr. 80
4 Do	Anker-Apo	Haar, Waldluststraße 1
5 Fr	Bahnhof-Apo	Haar, Bahnhofplatz 6
6 Sa	Apo am Bahnhof	Ottobrunn, Roseggerstraße 34
7 So	Nikolaus-Apo	Neuperlach, Therese-Giehse-Allee 28
8 Mo	Jagdfeld-Apo	Haar, Jagdfeldring 87
9 Di	Apo am Pflanzplatz	Neuperlach, Putzbrunner Straße 1
10 Mi	Sudermann-Apo	Neuperlach, Sudermannallee 22
11 Do	Ursus-Apo	Waldperlach, Waldheimplatz 56
12 Fr	Apo am Rathaus	Ottbrunn, Nauplia-Allee 8
13 Sa	Akazien-Apo	Neuperlach, Therese-Giehse-Allee 70
14 So	St. Konrad Apo	Haar, Leibstr. 7
15 Mo	Apo im Life	Neuperlach, Albert-Schweitzer-Str. 78
16 Di	Schloß-Apo	Höhenkirchen, Rosenheimer Str. 11 b
17 Mi	St.-Leonhards.Apo	Höhenkirchen, Bahnhofstr. 25

## Veranstaltungskalender

von 15. Juni bis 15. Juli 2013

### Vereinsabend

Termin: 18.06.2013 ab 19:00 Uhr  
Ort: Lehrbienenstand Hohenbrunn im Gewerbegebiet Hohenbrunn (Muna-Gelände), Siegertsbrunner Straße  
Veranstalter: Imkerverein Ottobrunn und Umgebung e.V.

### Bürgerforum

Termin: 19.06.2013 19:30 Uhr  
Ort: Gasthaus Waldpark, Parkstraße 1, 85640 Putzbrunn  
Veranstalter: Gemeinschaft pro Putzbrunn e.V.

### Sonnenwendfeier der Freien Wähler Gemeinschaft

Termin: 21.06.2013 17:00 Uhr  
Ort: Wäsler-Wiese beim Florians Eck  
Veranstalter: Freie Wähler

### Kinder- und Jugendkino

Termin: 23.06.2013 von 14:00 bis 18:30 Uhr  
Ort: Bürgerhaus Putzbrunn, Kleiner Saal  
Veranstalter: Kinder- und Jugendtreff Timoout  
Hohenbrunner Str. 3, 85640 Putzbrunn

### Übungsabend des Brauchtumsverein Putzbrunn e.V.

Termin: 26.06.2013 von 19:30 bis 22:00 Uhr  
Ort: Bürgerhaus Putzbrunn  
Veranstalter: Volkstanz- und Brauchtumsverein Putzbrunn e.V.

### Tag der offenen Tür des Imkerverein Ottobrunn und Umgebung e.V.

Termin: 29.06.2013 von 11:00 bis 17:00 Uhr  
Ort: Lehrbienenstand Hohenbrunn im Gewerbegebiet Hohenbrunn (Muna-Gelände), Siegertsbrunner Straße  
Veranstalter: Imkerverein Ottobrunn und Umgebung e.V.

### Pfarrfest in Putzbrunn

Termin: 30.06.2013 10:30 Uhr  
Ort: Pfarrkirche St. Stephan Putzbrunn und Pfarrzentrum  
Veranstalter: Pfarrei St. Stephan Putzbrunn

### Exkursion zu einem Imker

Termin: 02.07.2013 von 19:00 bis 23:59 Uhr  
Ort: Details sind tel. unter der angegebenen Kontaktadresse zu erfragen!  
Veranstalter: Imkerverein Ottobrunn und Umgebung e.V.

### Seniorenausflug

Termin: 04.07.2013 von 08:00 bis 22:00 Uhr  
Kategorie: Senioren  
Ort: Berchtesgarden

### Übungsabend des Brauchtumsverein Putzbrunn e.V.

Termin: 10.07.2013 von 19:30 bis 22:00 Uhr  
Ort: Bürgerhaus Putzbrunn  
Veranstalter: Volkstanz- und Brauchtumsverein Putzbrunn e.V.

### Fußwallfahrt nach St. Leonhard Siegertsbrunn

Termin: 13.07.2013 06:00 Uhr  
Ort: Putzbrunn, Rathausstr. Abmarsch  
Veranstalter: Pfarrei St. Stephan Putzbrunn

### Privater Kinder-Flohmarkt

Termin: 13.07.2013 von 08:00 bis 12:00 Uhr  
Ort: Pfarrsaal des ökumenischen Kirchenzentrums  
Glonner Str. 19 d, 85640 Putzbrunn.  
Veranstalter: Haus der kleinen Strolche und kath. KiTa St. Stephan inklusive deren Elternbeiträge

### Vereinsabend

Termin: 16.07.2013 ab 19:00 Uhr  
Ort: Lehrbienenstand Hohenbrunn im Gewerbegebiet Hohenbrunn (Muna-Gelände), Siegertsbrunner Straße  
Veranstalter: Imkerverein Ottobrunn und Umgebung e.V.

## Vorankündigung:

**Klassikkonzert mit dem „Bäse-Quartett“  
– Die schönsten Melodien von W.A. Mozart –**

**Termin: 27.07.2013, 19:30 Uhr**

**Ort: Bürgerhaus Putzbrunn**

**(im Rahmen des 40-jährigen Jubiläums des Bürgerhauses Putzbrunn)**

**Tickets: 12,- EUR bis 16,- EUR**

Weitere Informationen (u.a zu den Ticketverkaufsstellen) über [www.kupu.info](http://www.kupu.info)

Vorverkaufsbeginn ab dem 03. Juni 2013



## FERIENBETREUUNG 2013

vom 31.07.2013 – 02.08.2013, vom 05.08.2013 – 09.08.2013  
und vom 12.08.2013 - 16.08.2013

Unterstützt von der Gemeinde Putzbrunn bietet die Mittagsbetreuung wieder eine Ferienbetreuung für Grundschüler der 1.-4. Klasse in den Sommerferien 2013 an.

Die Betreuung findet an den einzelnen Betreuungstagen jeweils von 07:30 Uhr bis 16:00 Uhr statt.

Bei der Ferienbetreuung, die u. a. in den Räumen der Mittagsbetreuung stattfindet, wird ein warmes Mittagessen angeboten.

Das diesjährige Programm steht unter dem Motto: Feuer-Wasser- Erde- Luft.

Geplant sind dazu folgende Ausflüge: Feuerwehr Putzbrunn, Wasserspielplatz im Westpark,

Museum Wald und Natur in Ebersberg sowie in der 3. Woche zum Besucherpark des Münchner Flughafens.

Außerdem machen wir tolle Bastelaktionen und führen verschiedene Experimente zu den Elementen durch. Wir werden am Lagerfeuer grillen, ein Getränk zubereiten und "luftige" Cookies backen. Zusätzlich richten wir eine zum Motto passende Bücherecke ein und natürlich ist auch viel Zeit für freies Spiel eingeplant.

Die Anmeldung erfolgt ausschließlich über die Mittagsbetreuung

Für die verbindliche Anmeldung für die Sommerferien füllen Sie bitte den nachstehenden Abschnitt aus und senden ihn bis spätestens 28.06.2013 an die Mittagsbetreuung. Die Teilnehmeranzahl ist beschränkt.

**ACHTUNG: wir können nur noch Restplätze in der 3. Ferienwoche (Thema Luft) anbieten!  
Die erste und zweite Ferienwoche ist bereits ausgebucht.**



Bitte abtrennen

## Anmeldung

für die Sommerferien 2013

Name/Vorname: \_\_\_\_\_

Anschrift: \_\_\_\_\_

Tel. Nr. und E-Mail: \_\_\_\_\_

Ich möchte mein(e) Kind(er): \_\_\_\_\_

für folgenden Termin anmelden:

in der dritten Woche (12.08. - 16.08.13)

Kosten: 40,00 EUR zzgl. Mittagessen (3,30 EUR / Tag)

(am 15.08.2013 findet keine Betreuung statt)

Für Geschwisterkinder ermäßigt sich die Gebühr um 50%

Putzbrunn, .....

.....

Unterschrift eines Erziehungsberechtigten



**Die Angebots-/ Öffnungszeiten des Kinder- und Jugendtreffs im Juni/Juli 2013:**

**Samstag, 15.06. Kochkurs im Timeout**

Heute hat Fast Food keine Chance. Wir verwandeln das Timeout in ein großes Kochstudio und werden uns aus frischen und gesunden Zutaten ein leckeres Menü zaubern, welches ihr Zuhause auch selber leicht nachkochen könnt.

Beginn: 16:00 Uhr, Kosten: 2,— EUR

**Samstag, 22.06. Mädchenaktion: Thailandisch kochen**

Schon mal die exotische Küche Thailands ausprobiert? Wir kreieren gemeinsam ein leckeres Essen und beim Kochen ist natürlich auch viel Zeit zum Ratschen und um andere Mädchen kennen zu lernen. Viele Mädchen haben sich diese Aktion gewünscht und es wird sicher ein großer Spaß!

Treffpunkt 11:30 bis 14:30 Uhr im Timeout, Unkostenbeitrag: 2,- EUR

**Sonntag, 23.06.: Kinder- und Jugendkino im Bürgerhaus/Kleiner Saal:**

Gezeigt werden 2 Filme für verschiedene Altersstufen, die von euch nach der letzten Vorstellung ausgewählt wurden.

Um 14:00 Uhr zeigen wir einen Film für Kinder ab 6 Jahre, ab 16:00 Uhr einen Film ab 12.

Da das Kino natürlich von den Filmwünschen der BesucherInnen lebt, könnt ihr gerne eure Vorschläge im Timeout abgeben oder schreibt uns einfach unter [kino@jugendtreff-timeout.de](mailto:kino@jugendtreff-timeout.de). Über die Filme für Sonntag, 21. Juli wird dann am Ende der Vorstellungen abgestimmt.

Alle Vorführungen sind kostenfrei, über eine kleine Spende würden wir uns freuen. Getränke/Süßigkeiten gibt es vor den Vorstellungen zu jugendgünstigen Preisen. Weitere Infos zum Kinder- und Jugendkino auf unserer Homepage.

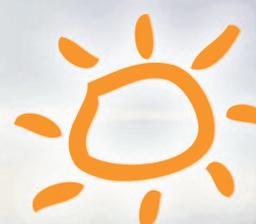
**Öffnungszeiten:**

- Dienstag 16:00 – 20:00 Uhr, offener Treff ab 9 Jahre
- Donnerstag 15:00 – 19:00 Uhr, Teenietreff von 9 – 13 Jahre
- Freitag 15:00 – 21:00 Uhr, offener Treff ab 9 Jahre
- Samstag 15:00 – 20:00 Uhr, offener Treff ab 9 Jahre

Liebe Grüße  
das PädagogInnenteam Stefan Witthauer,  
Heli Madlener und Andreas Pöhr

**Redaktionsschluss**  
für die Juli-Ausgabe ist der **28. Juni 2013**



**ILIO'S**   
die sonne griechenlands

*Genießen Sie feinste griechische Küche und das Beste an griechischem Wein bei einem Ambiente, welches einlädt, zu verweilen.*

bretonischer ring 7, **neukeferloh im technopark**  
**reservierungshotline: 089 / 46 16 93 40**

**find us on facebook**  
[facebook.com/iliosrestaurant](https://www.facebook.com/iliosrestaurant)

design: www.EDER.FOEHLMANN.de

## Kinder- und Jugendkino

**KINDER- & JUGENDTREFF**  
**Timeout**

Die Abstimmung für den Kinotag am

**Sonntag, 23. Juni 2013**

hat ergeben:

**14 Uhr****Hotel  
Transsilvanien****ab 6 J****16 Uhr****Der Hobbit**  
(170 min)**ab 12 J**weitere Infos unter 089/462623630  
[www.jugendtreff-timeout.de](http://www.jugendtreff-timeout.de)Bürgerhaus Putzbrunn  
Kleiner Saal

## Frühjahrsputz in Putzbrunn

Am Freitag, 03.05.13 waren die Vorschulkinder vom Kindergarten an der Kiefernstraße schwer beschäftigt. Wie jedes Jahr fand die Aktion „Rama Dama“ statt. Mit Müllsäcken und Handschuhen bewaffnet ging es um 09:30 Uhr los. Über zwei Stunden sammelten die Kinder im nahegelegenen Umkreis vom Kindergarten allerlei Unrat auf. Vier große Müllsäcke waren das Ergebnis! Die Kinder waren mit großem Eifer dabei und hatten, trotz der vielen Arbeit, sehr großen Spaß. Zur Belohnung und Stärkung gab's für jedes Kind zum Abschluss eine leckere Breze!



## Unser Putzbrunner Nachwuchs

Liebe Leserinnen und Leser,

wir möchten auch weiterhin in der Presse Putzbrunn unsere jüngsten Gemeindegänger vorstellen.

Wenn Sie gerade Eltern geworden sind, können Sie uns gerne ein Bild mit einem kurzen Text per E-Mail an [sandra.werbinek@putzbrunn.de](mailto:sandra.werbinek@putzbrunn.de) schicken.

Wir freuen uns über jede Zusendung!

*Ihre Redaktion*

## Antike Möbel, alle Epochen

Spez. Biedermeier in Kirsche und Nussbaum  
Bauernmöbel natur u. bemalt  
(eigene Restaurierung)auf 300 m<sup>2</sup> im Lukashaus, Neufarn b. Parsdorf  
(bei der Ampel)

Telefon (089) 9039439 oder (08121) 8345



seit 30 Jahren

## Verstopfte Rohre?

Rohr- Kanal- Grubenreinigung  
TV-Untersuchung, Dichtprüfung**Höfler GmbH / Putzbrunn**  
täglich 24 Stunden • seit 1984☎ **089 / 609 73 73**

## Alles vom Baby bis zum Grundschulkind



Viele der kleinen Kinder, die in den letzten Jahren die Kinderkrippe „Haus der kleinen Strolche“ besucht haben sind jetzt im Kindergarten St. Stephan.

Mittlerweile sind sie schon zu groß für viele Pullover, Hosen, T-Shirts und so weiter. Deshalb veranstalten die kleinen Strolche und die KiTa St. Stephan erstmals gemeinsam den Flohmarkt „Alles vom Baby bis zum Grundschulkind“.

Er findet am Samstag, 13. Juli 2013 von 08:00 Uhr bis 12:00 Uhr im Pfarrsaal des ökumenischen Kirchenzentrums, Glonner Str. 19d, 85640 Putzbrunn statt.

Damit es den Kindern beim Verkaufen nicht zu langweilig wird, werden dort auch die vom Dorffest bekannten Geschicklichkeitsspiele und weitere tolle Aktionen angeboten. Über den aktuellen Stand informieren wir auf der Internetseite: [www.KinderFlohmarkt-Putzbrunn.de](http://www.KinderFlohmarkt-Putzbrunn.de).

Natürlich wird auch für das leibliche Wohl, mit Kaffee und Kuchen gesorgt.

Die selbstgemachten Kuchen können gerne auch mit nach Hause genommen werden.

Die Tischvergabe ist bereits angelaufen, gerne nehmen wir noch Ihre Tischreservierungen unter

**Reservierung@KinderFlohmarkt-Putzbrunn.de**

entgegen. Die Tischgebühr beträgt 8,- EUR, die Tische werden von den Veranstaltern gestellt. Der Erlös dieser Veranstaltung kommt den Kindern der kleinen Strolche sowie den Fische-, Bären- und Leopardenkinder der KiTa St. Stephan zu Gute.

## Wechsel in der Vorstandschaft und Ehrung

Bei der diesjährigen Hauptversammlung der Schützengesellschaft Wendlstoana Putzbrunn e.V. gab es einen Wechsel in der Vorstandschaft. Ramona Hertlein konnte aus privaten Gründen ihr Amt als 1. Kassiererin nicht mehr fortführen. Für dieses Amt wurde der bisherige 1. Schriftführer Bernhard Obermeier vorgeschlagen und in großer Mehrheit gewählt. Dies bedeutete nun aber auch die Nachbesetzung seines bisherigen Amtes. Aber auch hier gab es bereits eine Dame, die sich zur Verfügung stellte. Andrea Betz wurde ebenfalls mit großer Mehrheit für das Amt der 1. Schriftführerin gewählt. Als bisher 2. Schriftführerin hatte sie den Verein auch bisher schon unterstützt.

Neben dem Wechsel gab es noch zwei nennenswerte Ehrungen. Ramona Hertlein und Anton Tomasini wurden vom Deutschen Schützenbund e.V. für 25 Jahre aktiven Teilnahme am Sportschießen geehrt. Ihnen wurde die Goldene Ehrennadel des Präsidenten des Deutschen Sportbund e.V. verliehen. Eine ganz besondere Ehre.



Foto: privat

1. Schützenmeister Rudolf Klüpfel (l.) übergibt die Ehrung an Ramona Hertlein und Anton Tomasini



**Blumen Land**  
Alles für Ihre Pflanzenwelt

Joh.-Seb.-Bach-Str. 56 • 85591 Vaterstetten • Tel. (08106) 89 9817  
[www.eder-poehlmann.de](http://www.eder-poehlmann.de)

## Räumungsverkauf

wegen Geschäftsübergabe

# 50%

auf alles außer Schnittblumen  
(vom 17.6.-29.6.)



Öffnungszeiten: Mo-Fr 8-18 Uhr • Sa 8-13 Uhr • So 10-12 Uhr

## ZWEIRAD HOFMANN

MEISTERBETRIEB



Fahrräder - Radsport  
Zubehör - Bekleidung  
Beratung - Verkauf - Service  
[www.zweirad-hofmann.de](http://www.zweirad-hofmann.de)

Georg-Wimmer-Ring 5  
85604 Zorneding  
Tel. 08106 / 2 92 26



## Heißausbildung bei der Feuerwehr

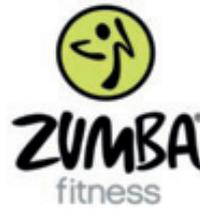
Am 15. Mai 2013 bekamen 2 aktive Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr Putzbrunn, im Rahmen der Kreisausbildung, die Möglichkeit in einer mobilen Rauchgasdurchzündungsanlage ihr Wissen zu vertiefen.

Pünktlich um 18:00 Uhr trafen sich 15 Feuerwehrler aus dem Landkreis München im Gerätehaus der Freiwilligen Feuerwehr Unterföhring um mit einer einstündigen, theoretischen Einführung in das Thema Rauchgasdurchzündung (Flashover) und Rauchgasexplosion (Backdraft) loszulegen. Dabei wurde das Wissen über die Unterschiede, die Entstehung und das frühzeitige Erkennen des Flashover und des Backdraft durch die Ausbilder aufgefrischt. Auch wirkungsvolle Gegenmaßnahmen wurden besprochen.

Danach ging es auf dem Übungsplatz der Unterföhringer Feuerwehr endlich los mit der Praxis. Zuerst konnte die Rauchgasdurchzündungsanlage im „kalten“ Zustand besichtigt werden um sich mit der Anlage vertraut zu machen. Nachdem sich alle Teilnehmer mit kompletter Schutzausrüstung und Atemschutz ausgerüstet hatten, ging es auch schon in die mit ca. 100 Kilogramm Holz befeuerte Anlage. Bei Temperaturen zwischen 200°C und 800°C wurden den Teilnehmern nun die Entstehung von Rauchgasdurchzündungen sowie Durchzündungen an sich gezeigt.

Nach ca. 1 Stunde war das Holz größtenteils verbrannt und die Gruppe konnte den heißen Container verlassen. Nachdem sich jeder kurz erholt hatte und ausreichend Wasser zu sich genommen hatte konnten die Teilnehmer noch in einer abschließenden Besprechung ihre Eindrücke austauschen. Um ca. 21:30 Uhr konnten sich die Feuerwehrler wieder auf den Heimweg machen.

## Neuer Kurs im PSV!



Nachdem ZUMBA® schon längere Zeit erfolgreich jeden Donnerstagabend stattfindet, bietet der PSV nun einen Vormittags-Kurs an. ZUMBA® ist ein vom Latino-Rhythmus geprägtes Fitnessstraining. Hauptsächlich süd-amerikanische aber auch internationale Musik in Verbindung zu verschiedenen

leicht erlernbaren Schrittkombinationen garantieren einen hohen Spaßfaktor und ein unglaublich effektives Training für Frauen und Männer!

### Was muss man mitbringen?

Gute Laune, lockeren Hüftschwung, Getränk, Handtuch, leichte Fitness-Schuhe, bequeme Kleidung, Kursgebühr.

**Start:** Dienstag 4. Juni bis Dienstag 30. Juli (9 Stunden)

**Kosten:** 09:15 bis 10:15 Uhr im exklusiven Gymnastikraum  
27,00 € für Mitglieder der Turnabteilung des PSV  
45,00 € für Nichtmitglieder  
Komplette Kursgebühr zahlbar zu Beginn des Kurses.

**Anmeldung:** juliane.bollow@icloud.com oder J. Bollow  
Tel. 089 - 600 60 303

[www.GenießenSie.de](http://www.GenießenSie.de)

## Saison Auftakt der Putzbrunner Leichtathleten

Auch in diesem Jahr starten die Putzbrunner Athleten mit tollen Leistungen in die Saison 2013.

Bereits am 21. April konnte Thomas Eichler (17 Jahre) in München seine 100m Bestzeit auf 11,95sec steigern. Am 1. Mai startete er im wahrsten Sinne des Wortes seinen Höhenflug in Wasserburg und überquerte die Hochsprunglatte bei sagenhaften 1,81m und übersprang damit seine eigene Körpergröße um 5 cm.

Maxi Ambs (14 Jahre) startete zum ersten Mal über die 1000m und freute sich über die tolle Zeit von 3:12min.

Der 11 jährige Joel Akue bewies seine Vielseitigkeit bereits am 1. Mai in Olching und war mit seinen Leistungen im Dreikampf unschlagbar (50m 8,06, Weit 4,18m, Ball 32,50).

Die zehnjährige Elinor Michl eiferte ihrem Vereinskameraden nach und verbesserte sich gleich in allen 3 Disziplinen (50m 8,43, Weit 4,55m, Ball 20,50).

Bei strömenden Regen und kalten Temperaturen reisten die Putzbrunner Athleten am 11.Mai nach Feldkirchen/Westerham um auch hier wieder ganz vorne mit dabei zu sein:

Joel Akue gewann den Hochsprung mit klassen 1,31m, und wurde jeweils Zweitplatziertes über 50m (8,09) und im Weit-

## Anzeigenschluss

für die Juli-Ausgabe ist der **2. Juli 2013**



Ihr zuverlässiger Partner für:

- Rasenmäher / Rasentraktoren, Kleingeräte
- BERG Go-Karts, Trampolins, Spielgeräte
- Landmaschinen

Verkauf, Service & Reparatur aller Marken  
Gerätevermietung - Abhol- & Lieferservice  
Inzahlungnahme von Altgeräten

**RS** MEISTERBETRIEB  
Robert Schmelzer  
Land-, Forst-, und Gartentechnik

Kapellenplatz 1  
85640 Putzbrunn  
Ortsteil Oedenstockach  
Tel (089) 60013200  
Fax (089) 6015472  
Email: info@rs-landtechnik.de  
www.rs-landtechnik.de

Beratung - Verkauf - Service

sprung (4,26m). Im Ballwurf steigerte er sich auf tolle 40m und belegte den 4. Platz.

Ludwig Drischberger belegte im Ballwurf den 2. Platz mit 35m.

Erste Plätze im Sprint gab es für Elinor Michl (50m 8,45 sec) und Anna Schneider (9 Jahre 8,9 sec). Die achtjährige Luna Werner triumphierte im Ballwurf mit 17,50m und einem 2. Platz im Weitsprung mit 2,89m.

Die 2 Staffeln der 10 jährigen Mädchen mit Annica Wagner, Elinor Michl, Anna Schneider und Tessa Ambs belegten einen guten 4. Platz über 4x50m und einer Zeit von 33 sec. Mit 35sec liefen die 4 Mädchen (Sara Lindner, Charlotte Ambs, Luna Werne und Julie Akue) über die Ziellinie.

## Scheckübergabe beim PSV – Fußball

Große Freude bei der C- und D1-Jugend des Putzbrunner SV über 1000.- EUR aus der Interhyp-Initiative. Den Scheck überreichte Interhyp-Patin Sarah Roth (2.te v.l.). Davon werden die Jungs mit Aufwärmtrikots ausgestattet und reisen einheitlich am Pfingst-wochenende zum internationalen Fussballturnier „Trofeo di Jesolo“ nach Italien.



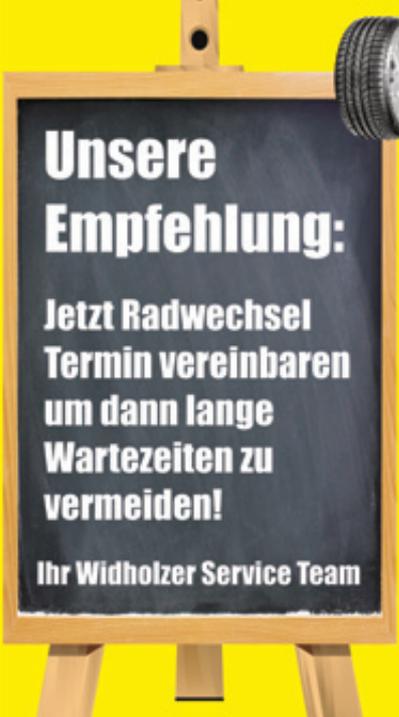
## Beiträge für die Presse Putzbrunn

An alle Bürger/innen sowie Vereine und Organisationen:

Die Redaktion freut sich jederzeit über interessante und informative Beiträge aus dem Gemeindeleben.

**Kontakt:**  
[sandra.werbinek@putzbrunn.de](mailto:sandra.werbinek@putzbrunn.de)

*Kleiner Tipp: In der Kürze liegt die Würze!!*



**Reifen** *Weil wir die Spezialisten sind !!*

www.widholzer.de

**Widholzer GmbH**

Höchste Qualität in Beratung und Service ist unser täglicher Anspruch!

**Reifen, Felgen u. Service**  
(Reifen u. Felgen in allen Preisklassen)

**Fahrzeugveredelung**  
(Leistungssteigerung u. optisches Tuning)

**Freie Kfz.-Meisterwerkstatt**  
(Von der Glühbirne bis zur Unfallinstandsetzung)

**Ottobrunn-Riemerling**  
Carl-Zeiss-Straße 51  
Telefon 089/608585-100  
[ottobrunn@widholzer.de](mailto:ottobrunn@widholzer.de)

**München-Trudering**  
Schatzbogen 47  
Telefon 089/608585-300  
[muenchen@widholzer.de](mailto:muenchen@widholzer.de)



## Internationales Fussballturnier in Italien



Vom 17. bis 20. Mai (Pfingstweekende) fuhren 28 Spieler der C- und D1- Jugend Fussballmannschaft des Putzbrunner SV und 4 Betreuer nach Italien, um an einem internationalen Turnier in Jesolo teilzunehmen. An dem Turnier Trofeo di Jesolo, dass vom Eurosportring in Zusammenarbeit mit örtlichen Sportvereinen organisiert wird, nahmen über 60 Mannschaften aus 6 Nationen in den Altersgruppen U11 bis U19 teil. Neben dem sportlichen Aufeinandertreffen mit internationalen Mannschaften, spielte vor allem auch der Teambildungsgedanke eine große Rolle. Dank einer großzügigen Spende der Interhyp AG, konnten beide Mannschaften mit einheitlichen Aufwärmtrikots ausgestattet werden, was zusätzlich das Zusammengehörigkeitsgefühl förderte. Neben den 4 Spielen die jeweils absolviert wurden, hatten wir dann auch genügend Freizeit um gemeinsame Aktivitäten und einen Nachmittag auch am Strand bei Beachsoccer und Wasserball zu verbringen. Insgesamt ein gelungener Ausflug und tolles Erlebnis für die Jungs, welches im nächsten Jahr gerne wieder organisiert wird.

## „Von Monstern, Säbelzähntigern und anderen Kinderängsten“



Angst ist eines unserer Grundgefühle. Als erwachsener Mensch verstehen wir dies für uns selbst recht gut und versuchen, daraus entstehende Erfahrungen zu akzeptieren, im günstigsten Fall hilfreich zu nutzen. Erleben wir aber, dass unsere

Kinder Angst vor etwas haben, haben wir rasch den Wunsch, sie mögen angstfrei sein und aufwachsen.

Ein Vortrag der AWO-Beratungsstelle für Eltern, Kinder und Jugendliche will Eltern von Grundschulkindern Wissen über die Emotion Angst vermitteln.

Informationen zu Fragen wie „Gibt es gesunde Ängste?“, „Soll man allen Ängsten Beachtung schenken?“ oder „Wie können Ängste als Botschaften verstanden werden?“ sollen Sicherheit im Verstehen und Umgang mit dem alltäglichen Erleben dieses Gefühls geben.

Der Vortrag findet statt am 27.06.2013 von 18:00 - 19:30 Uhr in der AWO Beratungsstelle, Jägerweg 10 in Ottobrunn.

Die Teilnahme ist kostenfrei, um telefonische Anmeldung unter 089/ 601 93 64 oder per Email unter eb.neubiberg@kijuhi.awo-obb.de wird bis zum 26.06.2013 gebeten.

## Höhere Pauschalen für das Ehrenamt

Personen, die sich nebenberuflich engagieren, können sich freuen:

Die Übungsleiterpauschale wurde um 300,00 EUR und die Ehrenamtspauschale um 220,00 EUR mit dem Gesetz zur Entbürokratisierung des Gemeinnützigkeitsrechts angehoben.

Rückwirkend zum 01.01.2013 ist bei gemeinnützigen Tätigkeiten ein jährlicher, steuer- und sozialversicherungsfreier Verdienst von 2.400,00 EUR (Übungsleiterpauschale) bzw. 720,00 EUR (Ehrenamtspauschale) vorgesehen.

**Sonnenschutz & technische Konfektion** H.-J. Seidel  
Meisterbetrieb · Reparatur-Service



**Attraktive Funktionalität**  
**Außen-  
jalousien**  
Licht- und  
Wärmeregulierung

Vaterstettener Str. 7, 85598 Baldham, [www.seidel-sonnenschutz.de](http://www.seidel-sonnenschutz.de)  
Tel. 08106 - 89 91 36

**BADER**  
Theo KFZ-Meisterbetrieb



**Zuverlässige  
Autoreparatur  
aus Meisterhand**

**Autohaus Theo Bader**  
Dorfstraße 10 • 85591 Vaterstetten • Tel. 0 81 06 / 68 60

Wer sich zum Beispiel als Vereinsführer/in oder als Schulweghelfer/in engagiert, kann damit einen Ausgleich für seinen persönlichen Einsatz erzielen.

Auch bei den Haftungsregeln gibt es Begünstigungen: Vereinsmitglieder oder Mitglieder von Vereinsorganen sind nun in ihrer zivilrechtlichen Haftung auf Vorsatz und grober Fahrlässigkeit beschränkt, sofern deren Vergütung die jährlichen 720,00 EUR nicht übersteigen.

## Interventionstelle Landkreis München (ILM)

Die ILM bietet als Fachstelle zur Hilfe und Prävention bei Häuslicher Gewalt Unterstützung für Opfer von häuslicher Gewalt an. Das Bestreben der Stelle ist, den Opfern einen Ausstieg aus der Gewaltsituation zu ermöglichen.

Angebot:

- Telefonische und persönliche Beratung
- Hilfe in Krisensituationen
- Informationen zum Gewaltschutzgesetz
- Unterstützung bei der Einleitung polizeilicher und zivilrechtlicher Maßnahmen
- Begleitung bei Behördengängen
- Vermittlung von geschütztem Wohnraum
- Weitervermittlung von / an spezialisierte Beratungs- und Hilfsangebote
- Prävention und Öffentlichkeitsarbeit
- Kooperationsstelle im MUM-Projekt

Die ILM befindet sich am Orleansplatz 3 im „Kaufring“ am Ostbahnhof, 81667 München. Telefonisch können Sie die Ansprechpartner über die Nummer 089 44 45 40-0 erreichen.

Weitere Informationen erhalten Sie auch über die Internetseite des Landkreises München [www.landkreis-muenchen.de](http://www.landkreis-muenchen.de).

## Neuer Service des Landratsamt München

Schnell und unkompliziert: Internationalen Führerschein online beantragen und zugeschickt bekommen

Die Führerscheinstelle des Landkreises München bietet den Bürgerinnen und Bürgern die Möglichkeit, den Internationalen Führerschein online zu beantragen und sich nach Hause schicken zu lassen. Die Kosten hierfür liegen bei 15,00 EUR und sind damit genauso hoch, wie bei einer persönlichen Vorsprache vor Ort.

Voraussetzung ist neben einem Hauptwohnsitz im Landkreis München auch der Besitz eines Führerscheins in Scheckkartenformat. Darüber hinaus sollte noch ein zeitlicher Vorlauf von etwa zwei Wochen bis zur anstehenden Auslandsreise vorhanden sein. Internationale Führerscheine werden grundsätzlich für Reisen außerhalb der Europäischen Union empfohlen und sind drei Jahre gültig.

Weitere Informationen und die Onlinebeantragung können über die Internetseite des Landkreises München unter [www.landkreis-muenchen.de](http://www.landkreis-muenchen.de) abgerufen werden. Für offene Fragen stehen die Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der Führerscheinstelle unter Leitung von Patrick Mack telefonisch (089 / 6221-3000) gern zur Verfügung.



**FIRST STOP**  
DES REIFENSERVICE

**Grunde**  
**Reifen-Service**

**SUPER!**  
*Freundlich & gut!*

**Sicher ist sicher mit neuen Reifen!**

**Unser Rat: Mit Profil Sicherheit gewinnen.**

- ✓ Reifen-Angebote aller Größen und Marken
- ✓ Sicherheitsreifen-Montage
- ✓ Modernes Diagnose-Wuchten
- ✓ Luftdruckkontroll-Systeme
- ✓ Lagerservice

KIRCHSEEON, Ebersberger Straße 10, direkt an der B304  
Tel. 0 80 91/56 80 84, E-Mail: [service@reifen-grunde.de](mailto:service@reifen-grunde.de)

**Fragen Sie uns nach unseren Alufelgen-Angeboten!**



**Atzler & Schmidt-Kaler**  
Gartengestaltung  
und Pflasterbau  
Vaterstetten / Grasbrunn

**EXCLUSIVE NATURSTEINE**

Büro: 85630 Grasbrunn · St.-Ulrich-Platz 5  
Tel. (089) 46 14 95 8 - 0 · Fax (089) 46 14 95 81  
[info@pflasterbau-gartengestaltung.de](mailto:info@pflasterbau-gartengestaltung.de)  
[www.pflasterbau-gartengestaltung.de](http://www.pflasterbau-gartengestaltung.de)



## Diamantene Hochzeit

Anlässlich ihres 60. Hochzeitstags besuchte der Erste Bürgermeister Herr Klostermeier persönlich das Ehepaar Pradel, um im Namen der Gemeinde Putzbrunn herzlichst zum diamantenen Ehejubiläum zu gratulieren.

Das Paar lernte sich 1949 in Bad Kötzing im Bayerischen Wald während eines Volksfestes zu Pfingsten – dem Pfingstritt – beim Besuch eines Autoscooter-Fahrgeschäftes kennen und verliebte sich. Vier Jahre später, am 06. Mai 1953 wurde geheiratet.

Bereits ein Jahr später, 1954 kam ihre Tochter Maria zur Welt. Nach einem Umzug ins Rheinland kehrte das Ehepaar nach zehn Jahren wieder zurück nach Bad Kötzing. Als Harri Pradel 1967 jedoch seinen Dienst bei dem Unternehmen „Behncke“ begann, bekam er im Zuge dessen eine Dienstwohnung in Putzbrunn gestellt. Das Ehepaar wohnt seitdem hier und fühlt sich in Putzbrunn am wohlsten. Auch heute noch sind Harri und Barbara Pradel bei der Gemeinde Putzbrunn beschäftigt und helfen jeden Monat dabei mit, die Gemeindezeitung „Presse Putzbrunn“ und andere Publikationen an die Putzbrunner Haushalte zu verteilen.

Wir wünschen dem Ehepaar Pradel auch weiterhin viel Glück, Gesundheit und alles Gute für die Zukunft!



## Vorbildliche Energiesparer gesucht!

Der Landkreis München vergibt in diesem Jahr zum siebten Mal Energiepreise für herausragende Leistungen zur Verwirklichung seiner Energievision. Insgesamt soll mit diesem Preis die Umsetzung der Energievision gefördert werden. Die Energievision zielt darauf ab, bis zum Jahr 2050 im Landkreis München 60 Prozent der Energie einzusparen und den verbleibenden Rest regenerativ abzudecken.

Vergeben werden jeweils drei Preise á 5.000 EUR, 3.000 EUR und 2.000 EUR in den zwei Kategorien Haushalt und Gewerbe.

Gemeinden, öffentliche Einrichtungen und Gesellschaften können sich mit konkreten innovativen Projekten zur individuellen Projektprämierung (ohne Preisgeld) bewerben.

Die Preisverleihung soll die kritische Auseinandersetzung mit der Energiethematik öffentlichkeitswirksam fördern und Anreize für effektive Lösungen geben.

Die Bewerbungskriterien sind über die Internetseite [www.landkreis-muenchen.de](http://www.landkreis-muenchen.de) abzurufen.

**Einsendeschluss ist der 12. Juli 2013.**

Die Unterlagen sind einzusenden an das Landratsamt München, Stabsstelle Energievision, Mariahilfplatz 17, 81541 München oder per E-Mail an [energievision@lra-m.bayern.de](mailto:energievision@lra-m.bayern.de).

## Aus unserem ökumenischen Kirchenzentrum Putzbrunn

**St. Martin**

**16.06.2013, 10.30 Uhr**

Ökumenischer Gottesdienst, gleichzeitig Kindergottesdienst im Pfarrsaal von St. Stephan

**19.06.2013, 15:30 Uhr**

Gottesdienst im Betreuten Wohnen, Parkstraße

**19.06.2013, 19.30 Uhr**

Meditativer Tanz, Anmeldung unter 089/55069179

**26.06.2013, 15:30 Uhr**

Jubiläumskinder“ im Gemeindehaus Waldperlach

■ ■ ■ **Rechtsanwältin**  
**Dagmar Braun-Lutz**  
■ ■ ■ **Fachanwältin für Familienrecht**

■ Primelstraße 30  
■ 85591 Vaterstetten

Tel. 08106/995 83 66  
Fax 08106/995 83 67

■ e-mail  
[info@kanzlei-braun-lutz.de](mailto:info@kanzlei-braun-lutz.de)

© www.ede-poeschlmann.de

**ponikwar**  
steuerberatung | unternehmensberatung

Frist im Nacken?  
Jahresabschlüsse | Steuererklärungen

**Manuela Ponikwar | StB**  
Wernher-von-Braun-Str. 10  
85640 Putzbrunn  
T. 089 200 3025-0  
[steuerberatung@ponikwar.de](mailto:steuerberatung@ponikwar.de)  
[www.ponikwar.de](http://www.ponikwar.de)



**26.06.2013, 20:00 Uhr**

Ökumenischer Männerstammtisch im Leiberheim

**28.06. bis 30.06. 2013**

Familienfreizeit in Magnetsried. Anmeldeformulare unter [www.jubilatekirche.de](http://www.jubilatekirche.de)

**07.07.2013, 10.30 Uhr**

Gottesdienst und Fest zum Saja-Tag (Partnergemeinde in Tansania)

**17.07.2013, 15:30 Uhr**

Gottesdienst im Betreuten Wohnen, Parkstraße

### St. Stephan

**18.06.2013, 10:00 Uhr**

Ökumenisches Bibelgespräch mit Herrn Schillinger

**18.06.2013, 20:00 Uhr**

Pfarrgemeinderatssitzung

**23.06.2013, 18:30 Uhr**

Gottesdienst mit italienischem Chor aus St. Korbinian Unterhaching

**25.06.2013, 20:00 Uhr**

Elternabend zur Vorbereitung der Firmung 2014 im Pfarrsaal St. Stephan

**30.06.2013, 10:30 Uhr**

Eucharistiefeier mit Einführung der neuen Ministranten, anschl. Pfarrfest im Pfarrzentrum St. Stephan Putzbrunn

**02.07.2013, 14:00 Uhr**

Seniorenachmittag im Pfarrsaal St. Stephan Putzbrunn

**02.07.2013, 15:00 Uhr bis 20:00 Uhr**

Firmanmeldung im Pfarrbüro St. Stephan Putzbrunn

**02.07.2013, 20:00 Uhr**

Taufelternabend mit Diakon Stocker

**03.07.2013, 15:30 Uhr**

A W O – Wort-Gottes-Feier im Betreuten Wohnen

**04.07.2013, 15:00 bis 20:00 Uhr**

Firmanmeldung im Pfarrbüro St. Stephan Putzbrunn

**07.07.2013, 10:00 Uhr**

Patroziniumsgottesdienst in St. Ulrich Grasbrunn, anschl. Ulrichsfest

**12.07.2013, 19:30 Uhr**

Ehevorbereitungsgespräch mit Diakon Stocker

**13.07.2013, 06:00 Uhr**

Fußwallfahrt nach St. Leonhard Siegerstbrunn

**16.06.2013, 10:00 Uhr**

Ökumenisches Bibelgespräch mit Herrn Schillinger

*Ihre Seelsorger/in Diakon Karl Stocker,  
Pater Albert Link, Pfarrerin Barbara Hopfmüller  
und Pfarrer Christoph Nobs.*

## Meditatives Tanzen in St. Martin

„Ich lobe den Tanz – oh Mensch lerne tanzen, sonst wissen die Engel im Himmel mit dir nichts anzufangen.“ Unter diesem Motto laden wir zu einfachen meditativen Tänzen ein. Zu klassischer, traditioneller oder sakraler Musik kann man die wohlthuende Wirkung gemeinsamen Tanzens genießen und daraus Kraft schöpfen. Vorkenntnisse sind keine nötig, jede und jeder kann mitmachen, und zwar

**am Mittwoch, den 19.06.2013, von 19.30 bis 21.00 Uhr in der evangelischen Kirche.**

Bitte bei Sandra Rambauek anmelden unter: 089/55069179.

## Redaktionsschluss

für die Juli-Ausgabe ist der **28. Juni 2013**

## Impressum

**Herausgeber und Redaktion:** Gemeinde Putzbrunn  
Rathausstraße 1 · 85640 Putzbrunn · Telefon (089) 46262-102  
eMail: [sandra.werbinek@putzbrunn.de](mailto:sandra.werbinek@putzbrunn.de)  
Verantwortlich für den Inhalt: Erster Bürgermeister Edwin Klostermeier



**Gesamtkonzept, Anzeigenverwaltung,  
Layout und Herstellung der Zeitung:  
Druck & Medienhaus EDER & POEHLMANN**

Bretonischer Ring 13 · 85630 Neuzeferloh/München  
Tel. 089/456401-0 · Fax 089/456401-40 · [anzeigen@eder-poehlmann.de](mailto:anzeigen@eder-poehlmann.de)

Die Zeitung „Presse Putzbrunn“ erscheint monatlich und wird im gesamten Gemeindegebiet verteilt (Putzbrunn, Solalinden, Oedenstockach, Waldkolonie).

Kostenlose Verteilung an alle Haushalte. Verteilte Auflage: 3.700 Stück.  
Gedruckt auf umweltfreundlich chlorfrei gebleichtem und säurefreiem Papier.



Nachdruck und Vervielfältigung – auch auszugsweise – nur mit Genehmigung des Herausgebers. Vom Verlag entworfene Anzeigen dürfen nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlages für andere Publikationen verwendet werden. Der Verlag haftet nicht für Satz- und Druckfehler oder den Inhalt der gedruckten Anzeigentexte. Keine Haftung für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos.

Werbende Unternehmen tragen – unabhängig von Art und Form der Werbung – alleine die Verantwortung für den Inhalt und die rechtliche Zulässigkeit der für die Veröffentlichung zur Verfügung gestellten Text- und Bildunterlagen sowie der zugelieferten Werbemittel.

Der Verlag wird von den werbenden Unternehmen im Rahmen seines Auftrags von allen Ansprüchen Dritter freigestellt, die wegen der Verletzung gesetzlicher Bestimmungen entstehen können. Ferner wird der Verlag von den Kosten zur notwendigen Rechtsverteidigung freigestellt.

Bestattungstradition seit über 165 Jahren  [www.trauerhilfe-denk.de](http://www.trauerhilfe-denk.de)  
[www.trauervorsorge.de](http://www.trauervorsorge.de)

**TrauerHilfe DENK TrauerVorsorge**

**WIR HELFEN WEITER**

- Erledigung aller Behördengänge
- Gestaltung von Trauerdrucksachen und -anzeigen
- Bestattungsvorsorge
- auf Wunsch Hausbesuche

**Tag & Nacht erreichbar**

Ottobrunn | Am Bogen 15-am Rathaus | **089/608 610 30**  
Perlach | Ottobrunner Straße 145 | **089/627 163 10**

**BESTATTUNGEN • VORSORGE • ÜBERFÜHRUNGEN**



"Verführung auf asiatisch"

Ausgezeichnet von:



Das beste ALL YOU CAN EAT Restaurant

● **RUNNING SUSHI & BÜFETT**

Rosenheimer Landstr. 91 Leopoldstraße 27  
85521 Ottobrunn 80802 München  
Tel. 089/32601450 Tel. 089/20047336  
[www.restaurant-asahi.de](http://www.restaurant-asahi.de)

- 3-Gänge Business-Lunch
- Über 150 Speisen zur Auswahl
- À la carte
- Überraschung & Gutscheine
- Take away
- Feiern bei Asahi

DER BUCH LADEN **Buch Tipp**



„Eine federleichte wunderbar erzählte Liebesgeschichte zum Entspannen und Genießen.“

8,99 €

Im Juli erscheint die lang ersehnte Fortsetzung:  
„Kleine Tierkunde Ostafrikas“



Manuela Harn  
Schwalbenstr. 4, 85591 Vaterstetten  
[www.buchladen-vaterstetten.de](http://www.buchladen-vaterstetten.de)

**Struwwelpeter.**

Wir inszenieren märchenhafte Küchen.



[www.wirinszenierenbierkuechen.de](http://www.wirinszenierenbierkuechen.de)

Wie auch immer Sie leben: Sie leben einzigartig, leidenschaftlich und anspruchsvoll. Wie unsere individuellen, ganzheitlichen Wohnkonzepte. Denn erst mit allen Sinnen genießen zu können, macht das Leben warm und freundlich.



DreierKüchen | Hans-Pinsel-Str. 1 / Ecke Wasserburger Landstr.  
85540 München/Haar | Telefon: 089 / 456 038 0 | [www.3er.de](http://www.3er.de)

[www.GenießenSie.de](http://www.GenießenSie.de)



**EDER & POEHLMANN**  
DRUCK VERLAG WERBUNG DESIGN

IHRE ANZEIGE.  
*Gern gelesen!*

ANZEIGENHOTLINE: 0 89 / 4 56 40 10